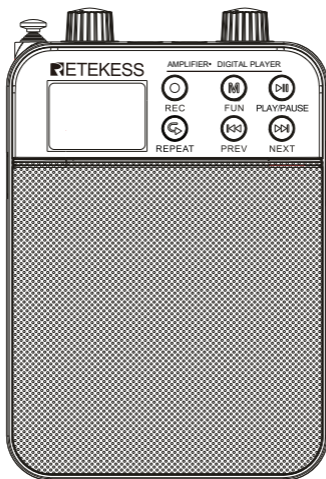


# RETEKESS



## TR619W

Amplifier • Digital Player

# User Manual

# CONTENT

Product overview and features-----	01
LCD Display Instruction-----	02
Charging Instructions-----	02
Use of Wireless or Wired Microphone-----	03
Recording and FM Functions-----	03
USB, TF Card and External Audio Playback-----	03
Additional Functions-----	04
Specification-----	04
Caution And Trouble Shooting-----	04

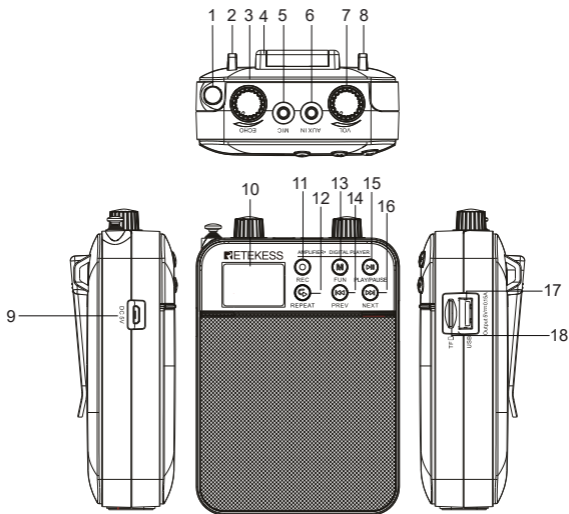
FR:08-15

DE:16-23

IT:24-30

ES:31-38

## 1. Product overview and features



1. Telescopic Antenna
2. Belt buckle position
3. Echo button
4. Belt clip
5. Microphone jack
6. Audio input jack
7. Volume button
8. Belt buckle position
9. DC 5V charging port
10. LCD display
11. Recording button

12. Repeat key
13. Function key
14. Previous song (Long press to choose the backward plus 10 song)
15. Play/Pause button (Long press to switch recording and folders)
16. Next song (Long press to choose the forward plus 10 song)
17. USB port
18. TF card port

## 2. LCD Display Instruction




1. Play mode

2. Recording mode

3. Battery power

4. Play music mode

5. Loop playback mode

“” con flashes to indicate single song loop mode, the icon without flashing means all songs loop mode.

6. a. It shows the number of songs when switching songs (Last for 2s)

b. It shows the playing time when playing music

c. It shows the frequency of the radio when in the FM mode




d. It shows “RUH” when connecting external audio playback

e. It shows “UHF” when connecting the wireless mic

7. FM mode

8. Frequency unit

### 3. Charging Instructions

1. Charge: the battery power icon  will flash when the battery in low power, that means you have to charge it. Power off the radio and insert the 5V charger, the  icon flashes on the display during charging. The  icon will stop flashing and light up all the time when the battery is fully charged. (It takes about 4 hours to fully charge)

2. Instruction of using DC power supply:

Connect one end of the USB charging cable to a computer or DC 5V USB power adapter and connect another end to the DC 5V charging port on the device.

Note:

- Please power off the device first before charging when the battery with low power.

- Ensure that the device can be easily disconnected from the power source while charging when an emergency occurs

#### **4. Use of Wireless or Wired Microphone**

Wireless mic: the default setting while turning on the device is wireless mic function, the LCD display "HIFI" for about 2s before showing "UHF"

Pairing Method:

1. Turn on the supplied wireless mic first, then press and hold "M" key for about 3s, the wireless microphone indicator will flash, it's waiting for pairing status
  2. Turn on the voice amplifier, it will automatically enter pairing status
  3. When the wireless microphone indicator light is always on, the pairing is successful. (Note: the voice amplifier must be powered on within 6s since the wireless microphone indicator flashes, otherwise it will affect the pairing.
  4. Long press "M" key to exit the pairing setting
- If multiple wireless microphones are used in the same area and affect the sound quality, short press the wireless microphone "M" key to switch the communication frequency to avoid interference.

Wired mic: In addition to the voice amplifier works in the FM mode, insert the wired mic plug into the mic jack will be OK.

Rotate the Echo button (3) to adjust the Echo effect of the sound reinforcement

#### **5. Recording and FM Functions**

1. In the wireless mic or audio input mode, short press the Recording Button to switch to recording mode and it will start recording then. Short press recording button again to stop recording and start playing the last recorded file. Then play from the first recording file automatically. (Recording with TF card works better and saves power)
  2. Press Function Key to switch to FM mode, working frequency will show on the display. Press and hold the Play/Pause button allows the radio to search the station automatically from the frequency of 87.5MHz to 108MHz. And the stations will be automatically stored when they are found.
  3. Press the Previous Song button or Next Song button to select the recording file or preset stations that you need.
- When you are listening to the FM stations, pull out all of the antenna will work better.
- In the state of play USB/TF card, short press Recording Button to enter recording mode, an external sound source could be recorded through a microphone at this time.

#### **6. USB, TF Card and External Audio Playback**

1. Turn on the voice amplifier by rotating the switch button, the LED display light up at the same time.
2. Insert a U disk or TF card with MP3 / WMA audio format into the corresponding socket to play. When a USB flash drive and a TF card are inserted at the same time, the default is to play audio files in the USB disk first. If you need to play the audio files in the TF card, you could press the Function button to switch. The audio name will display on the screen, and then shows the playing time.
3. When playing, press the Play/Pause button to pause current audio, press the Play/Pause button again to continue to play the current audio. (Press and hold to

switch folders)

4. Short press the Previous Song and Next Song button to choose the previous or next song. Long press the buttons could choose the backward plus 10 or forward plus 10 song to play.
  5. Adjust Volume by rotating the volume buttons
  6. Press the Repeat Key to switch repeat a song or repeat all songs in order (the system defaults is loop all songs)
  7. Function Key: Press this button to select the working mode among U-disk, TF card, FM and audio input.
  8. External audio playback: The Loudspeaker supports audio input. Press the Function key to select it, and the "RUH" icon shows on the LED display while in this working mode.
- When you need to read the TF card with PC, please turn on the voice amplifier, insert the TF card to the TF card jack and use a USB cable to connect the device to PC, the system will restart to read the TF card data

## 7. Additional Functions

1. In the FM and audio input working mode, press Play/Pause button enter to MUTE state, the LED display flashes at this time. Press Play/Pause button again back to the normal working mode, and the LED display stop flashing.
2. Volume button, rotate the Volume button to adjust the volume.
3. In order to make the users easy to carry, there are two belt buckle positions designed on the device, also comes with the lanyard. The lanyard could be removed by pushing down the buckle according to the direction of the arrow.

## 8. Specification

Operation voltage	5V 0.6A
USB output	5V 0.15A
Speaker	2Ω 5W
FM Operate Frequency	87.5-108MHz
Output Power	3W
Weight	221.7g
Size	87*129*46mm

## 9. Caution And Trouble Shooting

1. Aim at the Mic capsule when speaking and keep the distance between voice amplifier and Mic longer than 60cm to avoid howling.
2. No sound out from the speaker after the UHF Mic is paired.  
The connection between Mic and voice amplifier may be lost. You should re-pair it as mentioned in the previous paragraph.
3. Don't insert or plug the connector frequently to avoid the looseness of socket or the bad connect.
4. Recharge timely when battery power is low
5. Original accessories are suggested if they need to be replaced
6. Non-professional technician is not allowed to dismantle or repair the product;

please contact the seller if there is any question or service requirement.

7.The amplifier should be kept in dry and ventilated area, rain, water, thump should be avoided.

8.Please keep the product and accessories far away from children

## RF ENERGY EXPOSURE AND PRODUCT SAFETY GUIDE



ATTENTION!

Before using this radio, read this guide which contains important operating instructions for safe usage and rf energy awareness and control for compliance with applicable standards and regulations.

### Local Government Regulations

When radios are used as a consequence of employment, the Local Government Regulations requires users to be fully aware of and able to control their exposure to meet occupational requirements. Exposure awareness can be facilitated by the use of a product label directing users to specific user awareness information. Your Reteless radio has a RF Exposure Product Label. Also, your Reteless user manual, or separate safety booklet includes information and operating instructions required to control your RF exposure and to satisfy compliance requirements.

### Unauthorized modification and adjustment

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance may void the user's authority granted by the local government radio management departments to operate this radio and should not be made. To comply with the corresponding requirements, transmitter adjustments should be made only by or under the supervision of a person certified as technically qualified to perform transmitter maintenance and repairs in the private land mobile and fixed services as certified by an organization representative of the user of those services.

Replacement of any transmitter component (crystal, semiconductor, etc.) not authorized by the local government radio management departments equipment authorization for this radio could violate the rules.

### FCC Requirements:

•This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

(1) This device may not cause harmful interference, and

(2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

•(If applicable) This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules.

These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and,

if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

### **CE Requirements:**

•(Simple EU declaration of conformity) Henan Eshow Electronic Commerce Co.,Ltd declares that the radio equipment type is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of RED Directive 2014/53/EU and the ROHS Directive 2011/65/EU and the WEEE Directive 2012/19/EU; the full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: [www.retekess.com](http://www.retekess.com).

#### **•Disposal**

The crossed-out wheeled-bin symbol on your product, literature, or packaging reminds you that in the European Union, all electrical and electronic products, batteries, and accumulators (rechargeable batteries) must be taken to designated collection locations at the end of their working life

. Do not dispose of these products as unsorted municipal waste.

Dispose of them according to the laws in your area.



### **IC Requirements:**

Licence-exempt radio apparatus

This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause interference.
- (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

- (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage;
- (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

#### **RF Warning Statements**

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction.

### **RF Exposure Information(if appropriate)**

•DO NOT operate the radio without a proper antenna attached, as this may



damage the radio and may also cause you to exceed RF exposure limits. A proper antenna is the antenna supplied with this radio by the manufacturer or an antenna specifically authorized by the manufacturer for use with this radio, and the antenna gain shall not exceed the specified gain by the manufacturer declared.

- To avoid interference, turn off the radio in areas where signs are posted to do so.
- **DO NOT** operate the transmitter in areas that are sensitive to electromagnetic radiation such as hospitals, aircraft, and blasting sites.

### Avoid Choking Hazard



Small Parts. Not for children under 3 years.

### Protect your hearing:



#### **ADVERTENCIA**

- Use the lowest volume necessary to do your job.
- Turn up the volume only if you are in noisy surroundings.
- Turn down the volume before adding headset or earpiece.
- Limit the amount of time you use headsets or earpieces at high volume.
- When using the radio without a headset or earpiece, do not place the radio's speaker directly against your ear
- Use careful with the earphone maybe possible excessive sound pressure from earphones and headphones can cause hearing loss

Note: Exposure to loud noises from any source for extended periods of time may temporarily or permanently affect your hearing. The louder the radio's volume, the less time is required before your hearing could be affected. Hearing damage from loud noise is sometimes undetectable at first and can have a cumulative



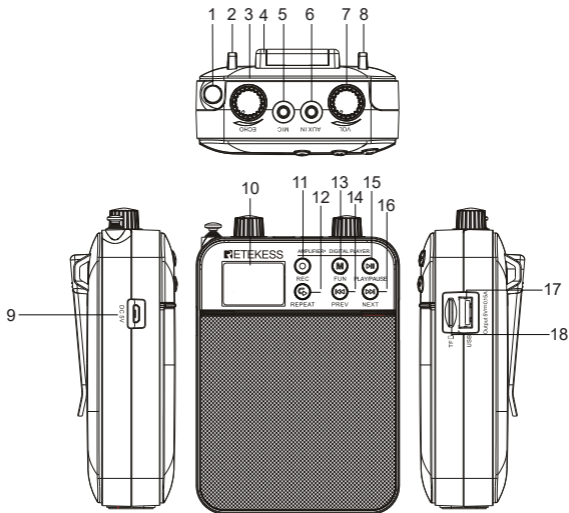
### Approved Accessories



#### **ADVERTENCIA**

- This radio meets the RF exposure guidelines when used with the Reteless accessories supplied or designated for the product. Use of other accessories may not ensure compliance with the RF exposure guidelines and may violate regulations.
- For a list of Reteless-approved accessories for your radio model, visit the following website: <http://www.Reteless.com>

## 1. Présentation du produit et fonctionnalités



1. Antenne télescopique
2. Position de la boucle de ceinture
3. Bouton d'écho
4. Clip de ceinture
5. Prise de la microphone
6. Prise d'entrée audio
7. Volume Bouton
8. Position de la boucle de ceinture
9. DC 5V Port de charge
10. LCD Affichage
11. Bouton d'enregistrement
12. Touche de répétition
13. Touches de fonction
14. Chanson précédente (Appuyez longuement pour choisir la chanson précédente plus 10)
15. Bouton Lecture/Pause (Appuyez longuement pour changer d'enregistrement et de dossier)
16. Chanson suivante (Appuyez longuement pour choisir la chanson suivante plus 10)
17. USB port
18. TF Carte port

## 2. Instructions d'affichage LCD




1. Mode de lecture

2. Mode d'enregistrement

3. Puissance de la batterie

4. Mode de jouer de la musique

5. Mode de lecture en boucle

“” icône clignote pour indiquer le mode de boucle d'une seule chanson, l'icône sans clignoter signifie le mode de boucle de toutes les chansons.

6. a. il affiche le nombre de chansons lors du changement de chansons (dernière pendant 2 s)

b. Il affiche le temps de lecture lors de la lecture de la musique

c. Il affiche la fréquence de la radio en mode FM




d. Il affiche « RUH » lors de la connexion de la lecture audio externe

e. Il affiche « UHF » lors de la connexion du micro sans fil

7. FM mode

8. Unité de fréquence

## 3. Instructions de charge

1. Charge : l'icône d'alimentation de la batterie  clignote lorsque la batterie est faible, cela signifie que vous devez la charger. Éteignez la radio et insérez le chargeur 5V, l'icône  clignote sur l'écran pendant la charge. L'icône  cessera de clignoter et s'allumera tout le temps lorsque la batterie est complètement chargée. (Il faut environ 4 heures pour charger complètement)

2. Instruction d'utilisation de l'alimentation DC : Connectez une extrémité du câble de charge USB à un ordinateur ou à un adaptateur d'alimentation USB DC 5V et connectez une autre extrémité au port de charge DC 5V de l'appareil.

Remarques:

- Lorsque la batterie est faible, éteignez l'appareil avant de le charger.
- Assurez-vous de vous déconnecter facilement de l'alimentation lors de la charge en cas d'urgence

#### **4. Utilisation de microphones sans fil ou filaires**

Micro sans fil : le paramètre par défaut lors de la mise sous tension de l'appareil est la fonction de micro sans fil, l'écran LCD « HIFI » pendant environ 2 s avant d'afficher « UHF »

Méthode d'appariement :

1. Allumez d'abord le micro sans fil fourni, puis maintenez la touche "M" enfoncée pendant environ 3 secondes, l'indicateur du microphone sans fil clignotera, il attend l'état de l'appairage

2. Allumez l'amplificateur vocal, il entrera automatiquement dans l'état d'appairage

3. Lorsque le voyant du microphone sans fil est toujours allumé, l'appairage est réussi. (Remarque : l'amplificateur vocal doit être allumé dans les 6 s car le voyant du microphone sans fil clignote, sinon cela affectera l'appairage.

Appuyez longuement sur la touche "M" pour quitter le paramètre d'appairage. Si plusieurs microphones sans fil sont utilisés dans la même zone et affectent la qualité du son, appuyez brièvement sur la touche "M" du microphone sans fil pour changer la fréquence de communication afin d'éviter les interférences.

Micro filaire : en plus du fonctionnement de l'amplificateur vocal en mode FM, insérer la fiche du micro filaire dans la prise micro sera OK.

Tournez le bouton Echo (3) pour régler l'effet Echo de la sonorisation

#### **5. Fonctions d'enregistrement et FM**

1. En mode d'entrée micro sans fil ou audio, appuyez brièvement sur le bouton d'enregistrement pour passer en mode d'enregistrement et l'enregistrement commencera alors. Appuyez à nouveau brièvement sur le bouton d'enregistrement pour arrêter l'enregistrement et commencer à lire le dernier fichier enregistré. Ensuite, lisez automatiquement à partir du premier fichier d'enregistrement. (L'enregistrement avec la carte TF fonctionne mieux et économise de l'énergie)

2. Appuyez sur la touche de fonction pour passer en mode FM, la fréquence de travail s'affichera à l'écran. Appuyez sur le bouton Lecture/Pause et maintenez-le enfoncé pour permettre à la radio de rechercher automatiquement la station à partir de la fréquence de 87,5 MHz à 108 MHz. Et les stations seront automatiquement mémorisées lorsqu'elles seront trouvées.

3. Appuyez sur le bouton Chanson précédente ou sur le bouton Chanson suivante pour sélectionner le fichier d'enregistrement ou les stations pré-réglées dont vous avez besoin.

--Lorsque vous écoutez les stations FM, retirez toute l'antenne pour mieux fonctionner.

--Dans l'état de la carte USB/TF, appuyez brièvement sur le bouton d'enregistrement pour entrer en mode d'enregistrement, une source sonore externe peut être enregistrée via un microphone à ce moment

#### **6. USB, carte TF et lecture audio externe**

1. Allumez l'amplificateur vocal en tournant le bouton de l'interrupteur, l'affichage LED s'allume en même temps.

2. Insérez un disque U ou une carte TF au format audio MP3 / WMA dans la prise correspondante pour lire. Lorsqu'une clé USB et une carte TF sont insérées en même temps, la valeur par défaut consiste à lire d'abord les fichiers audio sur le disque USB. Si vous devez lire les fichiers audio de la carte TF, vous pouvez appuyer sur le bouton de fonction pour basculer. Le nom audio s'affiche à l'écran, puis indique le temps de lecture.
3. Lors de la lecture, appuyez sur le bouton Lecture/Pause pour mettre en pause l'audio en cours, appuyez à nouveau sur le bouton Lecture/Pause pour continuer à lire l'audio en cours. (Appuyez et maintenez pour changer de dossier)
4. Appuyez brièvement sur le bouton Chanson précédente et Chanson suivante pour choisir la chanson précédente ou suivante. Appuyez longuement sur les boutons pour choisir la chanson en arrière plus 10 ou en avant plus 10 à jouer.
5. Réglez le volume en tournant les boutons de volume
6. Appuyez sur la touche de répétition pour répéter une chanson ou répéter toutes les chansons dans l'ordre (la valeur par défaut du système est de boucler toutes les chansons)
7. Touche de fonction : appuyez sur ce bouton pour sélectionner le mode de fonctionnement parmi U-disk, carte TF, FM et entrée audio.
8. Lecture audio externe : le haut-parleur prend en charge l'entrée audio. Appuyez sur la touche de fonction pour le sélectionner, et l'icône « RUH » s'affiche sur l'écran LED pendant ce mode de fonctionnement.
  - Lorsque vous devez lire la carte TF avec un PC, veuillez allumer l'amplificateur vocal, insérez la carte TF dans la prise de carte TF et utilisez un câble USB pour connecter l'appareil au PC, le système redémarrera pour lire les données de la carte TF

## 7. Autres fonctions

1. En mode de fonctionnement d'entrée FM et audio, appuyez sur le bouton Lecture/Pause pour entrer dans l'état MUTE, l'affichage LED clignote à ce moment. Appuyez à nouveau sur le bouton Lecture/Pause pour revenir au mode de fonctionnement normal et l'affichage LED arrête de clignoter.
2. Bouton de volume, tournez le bouton de volume pour régler le volume.
3. Afin de rendre les utilisateurs faciles à transporter, il existe deux positions de boucle de ceinture conçues sur l'appareil, également livré avec la lanière. La longe peut être retirée en appuyant sur la boucle dans le sens de la flèche.

## 8. Spécification

Tension de fonctionnement	5V 0.6A
Sortie USB	5V 0.15A
Haut-parleurs	2Ω 5W
FM Fréquence de fonctionnement	87.5-108MHz
Puissance de sortie	3W
Tamaño	221.7g
Taille	87*129*46mm

## 9. Avertissements et dépannage

1. Visez la capsule du micro lorsque vous parlez et maintenez une distance entre l'amplificateur vocal et le micro supérieure à 60 cm pour éviter de hurler.
2. Aucun son ne sort du haut-parleur une fois le micro UHF jumelé.  
La connexion entre le micro et l'amplificateur vocal peut être perdue. Vous devez le ré-apparier comme mentionné dans le paragraphe précédent.
3. N'insérez pas ou ne branchez pas le connecteur fréquemment pour éviter le desserrage de la prise ou la mauvaise connexion.
4. Rechargez en temps opportun lorsque la puissance de la batterie est faible
5. Des accessoires d'origine sont suggérés s'ils doivent être remplacés
6. Un technicien non professionnel n'est pas autorisé à démonter ou à réparer le produit ; Veuillez contacter le vendeur s'il y a une question ou une exigence de service.
7. L'amplificateur doit être conservé dans un endroit sec et ventilé, la pluie, l'eau, le bruit sourd doivent être évités.
8. Veuillez garder le produit et les accessoires loin des enfants

## EXPOSITION AUX ÉNERGIES RF ET GUIDE DE SÉCURITÉ DES PRODUITS



Avant d'utiliser cette radio, lisez ce guide qui contient des instructions de fonctionnement importantes pour une utilisation en toute sécurité et une prise de conscience et un contrôle de l'énergie RF pour la conformité aux normes et réglementations applicables.

### Règlements du gouvernement local

Lorsque les radios sont utilisées en raison de l'emploi, la réglementation du gouvernement local exige que les utilisateurs soient pleinement conscients et capables de contrôler leur exposition pour répondre aux exigences professionnelles. La sensibilisation à l'exposition peut être facilitée par l'utilisation d'une étiquette de produit orientant les utilisateurs vers des informations spécifiques de sensibilisation des utilisateurs. Votre radio Reteless a une étiquette de produit d'exposition aux RF. De plus, votre manuel d'utilisation Reteless ou un livret de sécurité séparé comprend les informations et les instructions d'utilisation nécessaires pour contrôler votre exposition aux RF et pour satisfaire aux exigences de conformité.

### Modification et ajustement non autorisés

Les changements ou modifications non expressément approuvés par la partie responsable de la conformité peuvent annuler l'autorisation de l'utilisateur accordée par les services de gestion de la radio du gouvernement local à utiliser cette radio et ne doivent pas être effectuées. Pour se conformer aux exigences correspondantes, les réglages de l'émetteur ne devraient être effectués que par ou sous la supervision d'une personne certifiée techniquement qualifiée pour effectuer la maintenance et les réparations de l'émetteur dans les services mobiles et fixes terrestres privés, comme certifié

par une organisation représentative de l'utilisateur de ceux-ci. prestations de service.

Le remplacement de tout composant de l'émetteur (cristal, semi-conducteur, etc.) non autorisé par l'autorisation de l'équipement des services de gestion radio du gouvernement local pour cette radio pourrait enfreindre les règles

### Exigences FCC:

• Cet appareil est conforme à la partie 15 des règles FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes:

- (1) Cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles, et
- (2) cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences pouvant entraîner un fonctionnement indésirable.

### Exigences CE:

• (Déclaration de conformité UE simple) Henan Eshow Electronic Commerce Co., Ltd déclare que le type d'équipement radio est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive RED 2014/53 / UE et de la directive ROHS 2011/65 / UE et la directive DEEE 2012/19 / UE; le texte intégral de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante: [www.retekess.com](http://www.retekess.com).

#### •Disposition

Le symbole de la poubelle à roulettes barrée sur votre produit, documentation ou emballage vous rappelle que dans l'Union européenne, tous les produits électriques et électroniques, les piles et les accumulateurs (piles rechargeables) doivent être apportés aux lieux de collecte désignés à la fin de leur vie professionnelle. Ne jetez pas ces produits avec les déchets municipaux non triés. Éliminez-les conformément aux lois de votre région.



### Exigences IC:

Appareils radio exempts de licence

Cet appareil contient des émetteurs / récepteurs exempt (s) de licence qui sont conformes aux RSS exemptes de licence d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes:

- (1) This device may not cause interference.
- (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

- (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage;
- (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

### Déclarations d'avertissement RF

L'appareil a été évalué pour répondre aux exigences générales d'exposition

aux RF. L'appareil peut être utilisé dans des conditions d'exposition portable sans restriction.

### Informations sur l'exposition aux RF

- N'utilisez PAS la radio sans une antenne appropriée, car cela peut endommager la radio et peut également vous amener à dépasser les limites d'exposition RF. Une antenne appropriée est l'antenne fournie avec cette radio par le fabricant ou une antenne spécifiquement autorisée par le fabricant pour une utilisation avec cette radio, et le gain d'antenne ne doit pas dépasser le gain spécifié par le fabricant déclaré.
- Pour éviter les interférences, éteignez la radio dans les zones où des panneaux sont affichés pour le faire.
- N'utilisez PAS l'émetteur dans des zones sensibles aux rayonnements électromagnétiques tels que les hôpitaux, les avions et les sites de dynamitage.

### Évitez les risques d'étouffement



Petites pièces. Pas pour les enfants de moins de 3 ans.

### Protégez votre audition:



- Utilisez le volume le plus bas nécessaire pour faire votre travail.
- Augmentez le volume uniquement si vous vous trouvez dans un environnement bruyant.
- Baissez le volume avant d'ajouter un casque ou une oreillette.
- Limitez la durée d'utilisation des casques ou des écouteurs à volume élevé.
- Lorsque vous utilisez la radio sans casque ni écouteur, ne placez pas le haut-parleur de la radio directement contre votre oreille
- Utilisez avec précaution les écouteurs, peut-être une pression sonore excessive des écouteurs et des écouteurs peut entraîner une perte auditive

Remarque: une exposition à des bruits forts provenant de n'importe quelle source pendant de longues périodes peut affecter temporairement ou définitivement votre audition. Plus le volume de la radio est élevé, moins il faudra de temps avant que votre audition ne soit affectée. Les dommages auditifs dus au bruit fort sont parfois indétectables au début et peuvent avoir un effet cumulatif.



### Accessoires approuvés



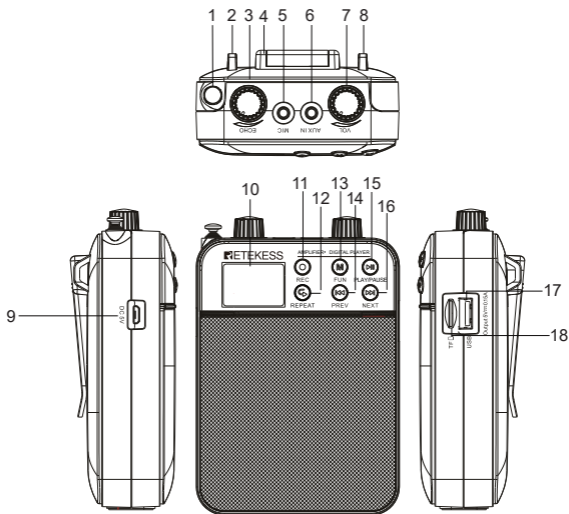
- Cette radio est conforme aux directives d'exposition RF lorsqu'elle est utilisée avec les accessoires Reteless fournis ou conçus pour le produit. L'utilisation d'autres accessoires peut ne pas garantir la conformité avec les directives d'exposition



aux RF et peut enfreindre les réglementations.

- Pour obtenir une liste des accessoires approuvés par Reteless pour votre modèle de radio, visitez le site Web suivant: <http://www.Retekess.com>

## 1. Produktübersicht und Funktionen



- |                            |  |
|----------------------------|--|
| 1. Teleskopantenne         | 13. Funktionstaste   |
| 2. Gürtelschnallenposition | 14. Vorheriger Song (Lange drücken, um den Rückwärtsgang plus 10 Song auszuwählen) |
| 3. Echo-Taste              | 15. Play/Pause-Taste (Lange drücken, um Aufnahme und Ordner zu wechseln)           |
| 4. Gürtelclip              | 16. Nächstes Lied (Lange drücken, um das Vorwärts plus 10 Lied auszuwählen)        |
| 5. Mikrofonbuchse          | 17. USB-Anschluss  |
| 6. Audioeingangsbuchse     | 18. TF-Kartenanschluss   |
| 7. Lautstärketaste         |  |
| 8. Gürtelschnallenposition |  |
| 9. DC 5V Ladeanschluss     |  |
| 10. LCD-Anzeige            |  |
| 11. Aufnahmetaste          |  |
| 12. Wiederholungstaste     |  |

## 2. Anleitung zur LCD-Anzeige



1. Spielmodus

2. Aufnahmemodus

3. Batterieleistung

4. Musikmodus abspielen

5. Loop-Wiedergabemodus

Das Symbol "↻" blinkt, um den Loop-Modus für einzelne Songs anzuzeigen.

6. a. Zeigt die Anzahl der Songs beim Wechseln von Songs an (Last for 2s)

b. Zeigt die Spielzeit beim Abspielen von Musik an

c. Zeigt die Frequenz des Radios im FM-Modus an




d. Es zeigt „RUH“ an, wenn eine externe Audiowiedergabe angeschlossen wird

e. Es zeigt „UHF“ an, wenn das drahtlose Mikrofon angeschlossen wird

7. FM-Modus

8. Frequenzeinheit

## 3. Ladeanweisungen

1. Laden: Das Batteriesymbol  blinkt, wenn die Batterie schwach ist, dh Sie müssen sie aufladen. Schalten Sie das Radio aus und stecken Sie das 5-V-Ladegerät ein, das Symbol  blinkt während des Ladevorgangs auf dem Display. Das Symbol  hört auf zu blinken und leuchtet die ganze Zeit, wenn der Akku vollständig geladen ist. (Es dauert ungefähr 4 Stunden, um vollständig aufzuladen)

2. Anweisung zur Verwendung der DC-Stromversorgung:

Verbinden Sie ein Ende des USB-Ladekabels mit einem Computer oder einem DC-5V-USB-Netzteil und verbinden Sie das andere Ende mit dem DC-5V-Ladeanschluss des Geräts.

Hinweis:

- Bitte schalten Sie das Gerät zuerst aus, bevor Sie es aufladen, wenn der Akku schwach ist.
- Stellen Sie sicher, dass das Gerät während des Ladevorgangs im Notfall leicht von der Stromquelle getrennt werden kann

#### **4. Verwendung eines drahtlosen oder kabelgebundenen Mikrofons**

Drahtloses Mikrofon: Die Standardeinstellung beim Einschalten des Geräts ist die drahtlose Mikrofonfunktion, das LCD-Display "HIFI" für ca. 2s, bevor "UHF" angezeigt wird

Pairing-Methode:

1. Schalten Sie zuerst das mitgelieferte drahtlose Mikrofon ein und halten Sie dann die Taste „M“ etwa 3 Sekunden lang gedrückt. Die Anzeige des drahtlosen Mikrofons blinkt und wartet auf den Kopplungsstatus
2. Schalten Sie den Sprachverstärker ein, er wechselt automatisch in den Kopplungsstatus
3. Wenn die Kontrollleuchte des drahtlosen Mikrofons immer leuchtet, ist die Kopplung erfolgreich. (Hinweis: Der Sprachverstärker muss innerhalb von 6 Sekunden eingeschaltet werden, da die Anzeige des drahtlosen Mikrofons blinkt, andernfalls wird die Kopplung beeinträchtigt.
4. Halten Sie die Taste „M“ lang gedrückt, um die Kopplungseinstellung zu verlassen

Wenn mehrere drahtlose Mikrofone im selben Bereich verwendet werden und die Klangqualität beeinträchtigen, drücken Sie kurz die Taste „M“ des drahtlosen Mikrofons, um die Kommunikationsfrequenz umzuschalten, um Störungen zu vermeiden.

Kabelgebundenes Mikrofon: Zusätzlich dazu, dass der Sprachverstärker im FM-Modus arbeitet, stecken Sie den kabelgebundenen Mikrofonstecker in die Mikrofonbuchse.

Drehen Sie die Echo-Taste (3), um den Echo-Effekt der Beschallung einzustellen

#### **5. Aufnahme- und FM-Funktionen**

1. Drücken Sie im drahtlosen Mikrofon oder Audioeingangsmodus kurz die Aufnahmetaste, um in den Aufnahmemodus zu wechseln, und die Aufnahme beginnt. Drücken Sie die Aufnahmetaste erneut kurz, um die Aufnahme zu stoppen und die Wiedergabe der zuletzt aufgenommenen Datei zu starten. Spielen Sie dann automatisch von der ersten Aufnahmedatei ab. (Aufnahme mit TF-Karte funktioniert besser und spart Strom)
  2. Drücken Sie die Funktionstaste, um in den FM-Modus zu wechseln, die Arbeitsfrequenz wird auf dem Display angezeigt. Halten Sie die Play/Pause-Taste gedrückt, damit das Radio den Sender automatisch von einer Frequenz von 87,5 MHz bis 108 MHz sucht. Und die Sender werden automatisch gespeichert, wenn sie gefunden werden.
  3. Drücken Sie die Taste „Vorheriger Song“ oder „Nächster Song“, um die gewünschte Aufnahmedatei oder voreingestellte Sender auszuwählen.  
--Wenn Sie UKW-Sender hören, ziehen Sie alle Antennen heraus, um besser zu funktionieren.
- Drücken Sie im Wiedergabezustand der USB / TF-Karte kurz die Aufnahmetaste, um in den Aufnahmemodus zu gelangen. Zu diesem Zeitpunkt kann eine externe Tonquelle über ein Mikrofon aufgenommen werden.

#### **6. USB, TF-Karte und externe Audiowiedergabe**

1. Schalten Sie den Sprachverstärker ein, indem Sie den Schalterknopf drehen, gleichzeitig leuchtet die LED-Anzeige auf.
2. Legen Sie zum Abspielen eine U-Disk oder TF-Karte mit MP3- / WMA-Audioformat in die entsprechende Buchse ein. Wenn ein USB-Flash-Laufwerk und eine TF-Karte gleichzeitig eingesteckt sind, werden standardmäßig zuerst Audiodateien auf dem USB-Datenträger wiedergegeben. Wenn Sie die Audiodateien auf der TF-Karte abspielen müssen, können Sie zum Umschalten die Funktionstaste drücken. Der Audioname wird auf dem Bildschirm angezeigt und zeigt dann die Spielzeit an.
3. Drücken Sie während der Wiedergabe die Play/Pause-Taste, um das aktuelle Audio anzuhalten. Drücken Sie die Play/Pause-Taste erneut, um mit der Wiedergabe des aktuellen Audios fortzufahren. (Gedrückt halten, um Ordner zu wechseln)
4. Drücken Sie kurz die Tasten Vorheriger Song und Nächster Song, um den vorherigen oder nächsten Song auszuwählen. Durch langes Drücken der Tasten können Sie den Titel rückwärts plus 10 oder vorwärts plus 10 zum Abspielen auswählen.
5. Stellen Sie die Lautstärke ein, indem Sie die Lautstärketasten drehen
6. Drücken Sie die Wiederholungstaste, um zwischen der Wiederholung eines Songs oder der Wiederholung aller Songs der Reihe nach umzuschalten (die Systemstandardeinstellungen sind alle Songs loopen).
7. Funktionstaste: Drücken Sie diese Taste, um den Arbeitsmodus zwischen U-Disk, TF-Karte, FM und Audioeingang auszuwählen.
8. Externe Audiowiedergabe: Der Lautsprecher unterstützt den Audioeingang. Drücken Sie die Funktionstaste, um sie auszuwählen, und das Symbol "RUH" wird in diesem Arbeitsmodus auf dem LED-Display angezeigt.  
•Wenn Sie die TF-Karte mit dem PC lesen müssen, schalten Sie bitte den Sprachverstärker ein, stecken Sie die TF-Karte in die TF-Kartenbuchse und verwenden Sie ein USB-Kabel, um das Gerät an den PC anzuschließen. Das System wird neu gestartet, um die TF-Kartendaten zu lesen

## **7. Zusätzliche Funktionen**

1. Drücken Sie im FM- und Audioeingangs-Arbeitsmodus die Play/Pause-Taste, um in den MUTE-Zustand zu wechseln. Die LED-Anzeige blinkt zu diesem Zeitpunkt. Drücken Sie die Play/Pause-Taste erneut, um zum normalen Arbeitsmodus zurückzukehren, und die LED-Anzeige hört auf zu blinken.
2. Lautstärketaste, drehen Sie die Lautstärketaste, um die Lautstärke einzustellen.
3. Um den Benutzern das Tragen zu erleichtern, gibt es zwei Gürtelschnallenpositionen am Gerät, die auch mit dem Schlüsselband geliefert werden. Das Verbindungsmittel kann durch Herunterdrücken der Schnalle in Pfeilrichtung entfernt werden.

## 8. Spezifikation

Betriebsspannung	5V 0.6A
USB-Ausgang	5V 0.15A
Lautsprecher	2Ω 5W
FM-Betriebsfrequenz	87.5-108MHz
Ausgangsleistung	3W
Gewicht	221.7 g
Größe	87*129*46mm

## 9. orsicht und Fehlersuche

1. Zielen Sie beim Sprechen auf die Mikrofonkapsel und halten Sie den Abstand zwischen Sprachverstärker und Mikrofon länger als 60 cm, um ein Heulen zu vermeiden.
2. Kein Ton aus dem Lautsprecher, nachdem das UHF-Mikrofon gekoppelt wurde. Die Verbindung zwischen Mikrofon und Sprachverstärker kann verloren gehen. Sie sollten es wie im vorherigen Absatz erwähnt erneut koppeln.
3. Stecken Sie den Stecker nicht häufig ein oder stecken Sie ihn ein, um ein Lösen der Steckdose oder eine schlechte Verbindung zu vermeiden.
4. Rechtzeitig aufladen, wenn die Batterieleistung niedrig ist
5. Originalzubehör wird empfohlen, wenn es ersetzt werden muss
6. Nicht-professionellen Technikern ist es nicht gestattet, das Produkt zu demontieren oder zu reparieren; Bitte kontaktieren Sie den Verkäufer, wenn Sie Fragen oder Serviceanforderungen haben.
7. Der Verstärker sollte in einem trockenen und belüfteten Bereich aufbewahrt werden, Regen, Wasser und Stöße sollten vermieden werden.
8. Bitte halten Sie das Produkt und das Zubehör von Kindern fern

## RF ENERGY EXPOSURE UND PRODUKTSICHERHEIT-SHANDBUCH



BEACHTUNG!

Bevor dieses Radio mit dem Inhalt dieser Anleitung, die wichtige Betriebsanweisungen für den sicheren Einsatz und enthält RF Energiebewusstsein und Kontrolle für die Einhaltung der geltenden Normen und Vorschriften.

## Lokale Regierungsvorschriften

Wenn Radios als Folge der Beschäftigung verwendet werden, müssen die Benutzer gemäß den Bestimmungen der lokalen Regierung ihre Exposition genau kennen und kontrollieren können, um die beruflichen Anforderungen zu erfüllen. Das Expositionsbewusstsein kann durch die Verwendung eines Produktetiketts erleichtert werden, das Benutzer zu bestimmten Informationen zur Benutzerbewusstsein führt. Ihr Reteless-Radio verfügt über ein Produktetikett für HF-Belichtung. Außerdem enthält Ihr Reteless-Benutzerhandbuch oder eine separate Sicherheitsbroschüre Informationen und Betriebsanweisungen, die zur Kontrolle Ihrer HF-Exposition und zur Erfüllung

der Compliance-Anforderungen erforderlich sind.

### **Nicht autorisierte Änderungen und Anpassungen**

Änderungen oder Modifikationen, die nicht ausdrücklich von der für die Einhaltung verantwortlichen Partei genehmigt wurden, können zum Erlöschen der Befugnis des Benutzers führen, die von den Funkverwaltungsabteilungen der örtlichen Regierung zum Betrieb dieses Funkgeräts erteilt wurde, und sollten nicht vorgenommen werden. Um den entsprechenden Anforderungen zu entsprechen, sollten Sendereinstellungen nur von oder unter der Aufsicht einer Person vorgenommen werden, die als technisch qualifiziert für die Durchführung von Senderwartungen und -reparaturen in privaten mobilen Mobilfunk- und Festnetzdiensten zertifiziert ist, die von einer Organisation, die für den Benutzer dieser Benutzer zertifiziert ist, zertifiziert wurde Dienstleistungen.

Der Austausch von Senderkomponenten (Kristall, Halbleiter usw.), die nicht von der örtlichen Autorisierung der Funkverwaltungsabteilungen für dieses Funkgerät genehmigt wurden, kann gegen die Regeln verstoßen.

### **FCC-Anforderungen:**

- Dieses Gerät entspricht Teil 15 der FCC-Bestimmungen. Der Betrieb unterliegt den folgenden zwei Bedingungen:
  - (1) Dieses Gerät darf keine schädlichen Störungen verursachen
  - (2) Dieses Gerät muss alle empfangenen Störungen akzeptieren, einschließlich Störungen, die einen unerwünschten Betrieb verursachen können.

### **CE-Anforderungen:**

- (Einfache EU-Konformitätserklärung) Henan Eshow Electronic Commerce Co., Ltd erklärt, dass der Funkgerätetyp den grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der ROTEN Richtlinie 2014/53 / EU und der ROHS-Richtlinie 2011/65 / EU entspricht und die WEEE-Richtlinie 2012/19 / EU ; Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: [www.retekess.com](http://www.retekess.com).

### **•Entsorgung**

Das durchgestrichene Mülleimersymbol auf Ihrem Produkt, Ihrer Literatur oder Ihrer Verpackung weist Sie darauf hin, dass in der Europäischen Union alle elektrischen und elektronischen Produkte, Batterien und Akkus (wiederaufladbare Batterien) am Ende von zu bestimmten Sammelstellen gebracht werden müssen ihr Arbeitsleben. Entsorgen Sie diese Produkte nicht als unsortierten Siedlungsabfall. Entsorgen Sie sie gemäß den Gesetzen in Ihrer Nähe.



### **IC-Anforderungen:**

Lizenzfreie Funkgeräte

Dieses Gerät enthält lizenzfreie Sender / Empfänger, die den lizenzfreien RSS (s) für Innovation, Wissenschaft und wirtschaftliche Entwicklung

Kanadas entsprechen. Der Betrieb unterliegt den folgenden zwei Bedingungen:

(1) This device may not cause interference.

(2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

(1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage;

(2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

### **RF-Warnhinweise**

Das Gerät wurde bewertet, um die allgemeinen Anforderungen an die HF-Exposition zu erfüllen. Das Gerät kann ohne Einschränkung unter tragbaren Belichtungsbedingungen verwendet werden.

### **RF-Belichtungsinformationen**

- Betreiben Sie das Radio NICHT ohne eine ordnungsgemäße Antenne, da dies das Radio beschädigen und dazu führen kann, dass Sie die Grenzwerte für die HF-Exposition überschreiten. Eine ordnungsgemäße Antenne ist die vom Hersteller mit diesem Funkgerät gelieferte Antenne oder eine vom Hersteller speziell für die Verwendung mit diesem Funkgerät zugelassene Antenne, und der Antennengewinn darf den vom Hersteller angegebenen Gewinn nicht überschreiten.
- Um Störungen zu vermeiden, schalten Sie das Radio in Bereichen aus, in denen dafür Schilder angebracht sind.
- Betreiben Sie den Sender NICHT in Bereichen, die empfindlich gegenüber elektromagnetischer Strahlung sind, wie Krankenhäusern, Flugzeugen und Sprengstellen.

### **Erstickungsgefahr vermeiden**



Kleine Teile. Nicht für Kinder unter 3 Jahren.

### **Schützen Sie Ihr Gehör:**



- Verwenden Sie das niedrigste für Ihre Arbeit erforderliche Volumen.
- Erhöhen Sie die Lautstärke nur, wenn Sie sich in einer lauten Umgebung befinden.
- Verringern Sie die Lautstärke, bevor Sie ein Headset oder eine Hörmuschel hinzufügen.
- Begrenzen Sie die Zeit, in der Sie Headsets oder Ohrhörer mit hoher Lautstärke verwenden.
- Wenn Sie das Radio ohne Headset oder Ohrhörer verwenden, stellen Sie den Lautsprecher des Radios nicht



direkt an Ihr Ohr

- Gehen Sie vorsichtig mit dem Kopfhörer um. Möglicherweise kann ein übermäßiger Schalldruck von Kopfhörern und Kopfhörern zu Hörverlust führen

Hinweis: Wenn Sie längere Zeit lauten Geräuschen von einer beliebigen Quelle ausgesetzt sind, kann dies Ihr Gehör vorübergehend oder dauerhaft beeinträchtigen. Je lauter die Lautstärke des Radios ist, desto weniger Zeit wird benötigt, bevor Ihr Gehör beeinträchtigt werden kann.

Hörschäden durch lautes Geräusch sind manchmal zunächst nicht nachweisbar und können sich kumulativ auswirken. tener un efecto acumulativo.



### Zugelassenes Zubehör

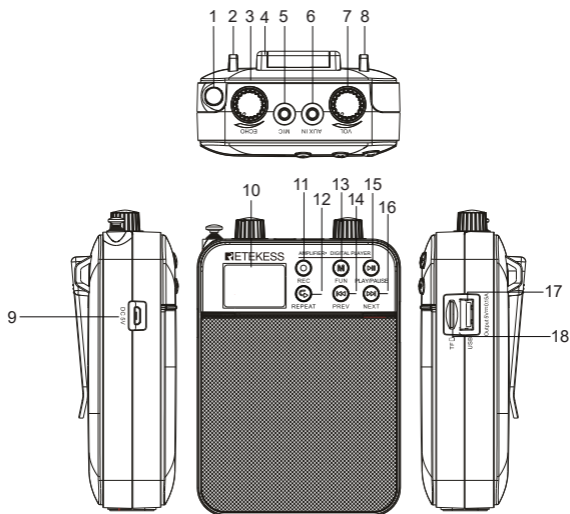


**WARNING**

- Dieses Radio erfüllt die HF-Expositionsrichtlinien, wenn es mit dem mitgelieferten oder für das Produkt bestimmten Retekeess-Zubehör verwendet wird. Die Verwendung von anderem Zubehör gewährleistet möglicherweise nicht die Einhaltung der Richtlinien zur HF-Exposition und verstößt möglicherweise gegen Vorschriften.

- Eine Liste der von Retekeess zugelassenen Zubehörteile für Ihr Funkmodell finden Sie auf der folgenden Website: <http://www.Retekeess.com>

## 1. Panoramica e caratteristiche del prodotto



1. Antenna telescopica
2. Posizione fibbia della cintura Belt
3. Pulsante Eco
4. Clip da cintura
5. Jack per microfono
6. Jack di ingresso audio
7. Pulsante del volume
8. Posizione fibbia della cintura Belt
9. Porta di ricarica DC 5V
10. Display LCD
11. Pulsante di registrazione
12. Tasto Ripeti
13. Tasto funzione
14. Brano precedente (premere a lungo per scegliere il brano all'indietro più 10)
15. Pulsante Riproduci/Pausa (premere a lungo per cambiare registrazione e cartella)
16. Brano successivo (premere a lungo per scegliere il brano in avanti più 10)
17. Porta USB
18. Porta per schede TF

## 2. LCD Display Istruzione



1. Modalità di riproduzione

2. Modalità di registrazione

3. Alimentazione a batteria

4. Modalità di riproduzione della musica

5. Modalità di riproduzione in loop

“↻” l'icona lampeggia per indicare la modalità loop singolo brano, l'icona senza lampeggiare indica la modalità loop di tutti i brani.

6, a, Mostra il numero di brani quando si cambia brano (ultimo per 2 secondi)

b, Mostra il tempo di riproduzione durante la riproduzione di musica

c, Mostra la frequenza della radio in modalità FM




d, Mostra "RUH" quando si collega la riproduzione audio esterna

e, Mostra "UHF" quando si collega il microfono wireless

7, Modalità FM

8, Unità di frequenza

### 3. Istruzioni per la ricarica

1, Carica: l'icona di alimentazione della batteria  lampeggerà quando la batteria è a bassa potenza, il che significa che è necessario caricarla. Spegnerla la radio e inserire il caricabatterie 5V,  l'icona lampeggia sul display  durante la ricarica. L'icona smetterà di lampeggiare e si illuminerà per tutto il tempo quando la batteria è completamente carica. (Occorrono circa 4 ore per caricare completamente)

2, Istruzioni sull'uso dell'alimentazione DC:

Collega un'estremità del cavo di ricarica USB a un computer o a un adattatore di alimentazione USB DC 5V e collega l'altra estremità alla porta di ricarica DC 5V sul dispositivo.

Nota:

- Si prega di spegnere il dispositivo prima di caricarlo quando la batteria è scarica.
- Assicurati che il dispositivo possa essere facilmente scollegato dalla fonte di

alimentazione durante la ricarica quando si verifica un'emergenza

#### **4. Uso del microfono wireless o cablato**

Microfono wireless: l'impostazione predefinita all'accensione del dispositivo è la funzione microfono wireless, il display LCD "HIFI" per circa 2 secondi prima di mostrare "UHF"

Metodo di abbinamento:

1. Accendere prima il microfono wireless in dotazione, quindi premere e tenere premuto il tasto "M" per circa 3 secondi, l'indicatore del microfono wireless lampeggerà, è in attesa dello stato di associazione
2. Accendere l'amplificatore vocale, entrerà automaticamente nello stato di associazione
3. Quando l'indicatore luminoso del microfono wireless è sempre acceso, l'associazione è riuscita. (Nota: l'amplificatore vocale deve essere acceso entro 6 secondi poiché l'indicatore del microfono wireless lampeggia, altrimenti influirà sull'accoppiamento.
4. Premere a lungo il tasto "M" per uscire dall'impostazione di associazione  
Se più microfoni wireless vengono utilizzati nella stessa area e influiscono sulla qualità del suono, premere brevemente il tasto "M" del microfono wireless per cambiare la frequenza di comunicazione per evitare interferenze.

Microfono cablato: oltre al fatto che l'amplificatore vocale funziona in modalità FM, inserire la spina del microfono cablato nel jack del microfono sarà OK.

Ruotare il pulsante Echo (3) per regolare l'effetto Echo del rinforzo sonoro sound

#### **5. Funzioni di registrazione e FM**

1. In modalità microfono wireless o ingresso audio, premere brevemente il pulsante di registrazione per passare alla modalità di registrazione e quindi inizierà la registrazione. Premere di nuovo brevemente il pulsante di registrazione per interrompere la registrazione e avviare la riproduzione dell'ultimo file registrato. Quindi riproduci automaticamente dal primo file di registrazione. (La registrazione con la scheda TF funziona meglio e consente di risparmiare energia)
2. Premere il tasto funzione per passare alla modalità FM, la frequenza di lavoro verrà visualizzata sul display. Tenere premuto il pulsante Riproduci/Pausa consente alla radio di cercare automaticamente la stazione dalla frequenza di 87,5 MHz a 108 MHz. E le stazioni verranno memorizzate automaticamente quando vengono trovate.
3. Premere il pulsante Canzone precedente o Canzone successiva per selezionare il file di registrazione o le stazioni preimpostate di cui si ha bisogno.  
--Quando stai ascoltando le stazioni FM, estrai tutta l'antenna funzionerà meglio.  
--Nello stato di riproduzione della scheda USB/TF, premere brevemente il pulsante di registrazione per accedere alla modalità di registrazione, una sorgente sonora esterna potrebbe essere registrata tramite un microfono in questo momento.

#### **6. USB, scheda TF e riproduzione audio esterna**

1. Accende l'amplificatore vocale ruotando il pulsante dell'interruttore, il display a

LED si illumina contemporaneamente.

2, Inserire un disco U o una scheda TF con formato audio MP3/WMA nella presa corrispondente per riprodurre. Quando si inseriscono contemporaneamente un'unità flash USB e una scheda TF, l'impostazione predefinita prevede di riprodurre prima i file audio nel disco USB. Se hai bisogno di riprodurre i file audio nella scheda TF, puoi premere il pulsante Funzione per cambiare. Il nome dell'audio verrà visualizzato sullo schermo, quindi mostra il tempo di riproduzione.

3, Durante la riproduzione, premere il pulsante Riproduci/Pausa per mettere in pausa l'audio corrente, premere nuovamente il pulsante Riproduci/Pausa per continuare a riprodurre l'audio corrente. (Premere e tenere premuto per cambiare cartella)

4, Premere brevemente il pulsante Canzone precedente e Canzone successiva per scegliere la canzone precedente o successiva. Premendo a lungo i pulsanti è possibile scegliere il brano indietro più 10 o avanti più 10 da riprodurre.

5, Regolare il volume ruotando i pulsanti del volume

6, Premere il tasto Ripeti per passare alla ripetizione di un brano o ripetere tutti i brani in ordine (l'impostazione predefinita del sistema è ripetere tutti i brani)

7, Tasto funzione: premere questo pulsante per selezionare la modalità di lavoro tra U-disk, scheda TF, FM e ingresso audio.

8, Riproduzione audio esterna: l'altoparlante supporta l'ingresso audio. Premere il tasto Funzione per selezionarlo e l'icona "RUH" viene visualizzata sul display a LED in questa modalità di lavoro.

•Quando è necessario leggere la scheda TF con il PC, accendere l'amplificatore vocale, inserire la scheda TF nel jack della scheda TF e utilizzare un cavo USB per collegare il dispositivo al PC, il sistema si riavvierà per leggere i dati della scheda TF

## 7. Funzioni aggiuntive

1, Nella modalità di lavoro FM e ingresso audio, premere il pulsante Riproduci/Pausa per accedere allo stato MUTE, il display LED lampeggia in questo momento. Premere di nuovo il pulsante Riproduci/Pausa per tornare alla modalità di lavoro normale e il display LED smette di lampeggiare.

2, Pulsante Volume, ruotare il pulsante Volume per regolare il volume.

3, Al fine di rendere gli utenti facili da trasportare, ci sono due posizioni della fibbia della cintura progettate sul dispositivo, inoltre viene fornito con il cordino. Il cordino può essere rimosso spingendo verso il basso la fibbia secondo la direzione della freccia.

## 8. Spécification

Tensione di funzionamento	5V 0.6A
Uscita USB	5V 0.15A
Altoparlante	2Ω 5W
Frequenza operativa FM	87.5-108MHz
Potenza di uscita	3W
Peso	221.7g
Dimensioni	87*129*46mm

## 9. Attenzione e risoluzione dei problemi

1. Mira alla capsula del microfono quando parli e mantieni la distanza tra l'amplificatore vocale e il microfono più lunga di 60 cm per evitare ululati.
2. Nessun suono dall'altoparlante dopo che il microfono UHF è stato accoppiato. La connessione tra il microfono e l'amplificatore vocale potrebbe andare persa. Dovresti riassocarlo come menzionato nel paragrafo precedente.
3. Non inserire o collegare frequentemente il connettore per evitare l'allentamento dello zoccolo o il cattivo collegamento.
4. Ricaricare tempestivamente quando la batteria è scarica.
5. Gli accessori originali sono suggeriti se devono essere sostituiti
6. Il tecnico non professionista non è autorizzato a smontare o riparare il prodotto; si prega di contattare il venditore in caso di domande o requisiti di servizio.
7. L'amplificatore deve essere tenuto in un'area asciutta e ventilata, evitare pioggia, acqua e colpi.
8. Si prega di tenere il prodotto e gli accessori lontano dai bambini

## ESPOSIZIONE ALL'ENERGIA RF E GUIDA ALLA SICUREZZA DEL PRODOTTO



Prima di utilizzare questa radio, leggere attentamente questa guida che contiene importanti istruzioni operative per un utilizzo sicuro e la consapevolezza e il controllo dell'energia RF per la conformità agli standard e alle normative applicabili.

### Regolamenti del governo locale

Quando le radio vengono utilizzate come conseguenza dell'occupazione, i regolamenti del governo locale richiedono agli utenti di essere pienamente consapevoli e in grado di controllare la loro esposizione per soddisfare i requisiti professionali.

La consapevolezza dell'esposizione può essere facilitata dall'uso di un'etichetta del prodotto che indirizza gli utenti a informazioni specifiche sulla consapevolezza dell'utente.

La radio Reteless ha un'etichetta del prodotto per l'esposizione RF. Inoltre, il manuale utente Reteless o il libretto di sicurezza separato include le informazioni e le istruzioni operative necessarie per controllare l'esposizione RF e per soddisfare i requisiti di conformità.

### Modifica e regolazione non autorizzate

Cambiamenti o modifiche non espressamente approvati dalla parte responsabile della conformità possono invalidare l'autorità dell'utente concessa dai dipartimenti di gestione radio del governo locale di utilizzare questa radio e non devono essere effettuati.

Per soddisfare i requisiti corrispondenti, le regolazioni del trasmettitore devono essere effettuate solo da o sotto la supervisione di una persona certificata come tecnicamente qualificata per eseguire la manutenzione e le

riparazioni del trasmettitore nei servizi mobili e fissi terrestri privati, come certificato da un'organizzazione rappresentativa dell'utente di tali Servizi. La sostituzione di qualsiasi componente del trasmettitore (cristallo, semiconduttore, ecc.), non autorizzata dall'autorizzazione dell'apparecchiatura dei dipartimenti di gestione radio del governo locale per questa radio potrebbe violare le regole.

### Requisiti CE:

• (Dichiarazione di conformità UE semplice) Henan Eshow Electronic Commerce Co., Ltd dichiara che il tipo di apparecchiatura radio è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni pertinenti della Direttiva RED 2014/53/EU e della Direttiva ROHS 2011/65/EU e la Direttiva WEEE 2012/19/EU; il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo web: [www.retekess.com](http://www.retekess.com).

### • Smaltimento

Il simbolo del bidone della spazzatura barrato sul prodotto, sulla documentazione o sulla confezione ricorda che nell'Unione Europea, tutti i prodotti elettrici ed elettronici, le batterie e gli accumulatori (batterie ricaricabili) devono essere portati nei punti di raccolta designati alla fine del vita lavorativa.

- Non smaltire questi prodotti come rifiuti urbani indifferenziati.
- Smaltirli secondo le leggi della tua zona.



### Requisiti IC:

Apparecchio radio esente da licenza

Questo dispositivo contiene trasmettitori / ricevitori esenti da licenza conformi agli RSS esenti da licenza del Canada per innovazione, scienza e sviluppo economico.

Il funzionamento è autorizzato alle seguenti due condizioni:

- (1) This device may not cause interference.
- (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

- (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage;
- (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

### Dichiarazioni di avvertenza RF

Il dispositivo è stato valutato per soddisfare i requisiti generali di esposizione alle radiofrequenze. Il dispositivo può essere utilizzato in condizioni di esposizione portatile senza limitazioni.

### Informazioni sull'esposizione RF

- NON azionare la radio senza un'antenna adeguata collegata, poiché ciò potrebbe danneggiare la radio e potrebbe anche causare il superamento dei

limiti di esposizione RF. Un'antenna adeguata è l'antenna fornita con questa radio dal produttore o un'antenna specificamente autorizzata dal produttore per l'uso con questa radio, e il guadagno dell'antenna non deve superare il guadagno specificato dal produttore dichiarato.

- Per evitare tali interferenze, spegnere la radio nelle aree in cui sono presenti segnali per farlo.
- NON azionare il trasmettitore in aree sensibili alle radiazioni elettromagnetiche come ospedali, aerei e siti di esplosione.

## Evita il rischio di soffocamento



Parti piccole. Non adatto per bambini sotto i 3 anni.

## Proteggi il tuo udito:



**AVVERTIMENTO**

- Usa il volume più basso necessario per svolgere il tuo lavoro.
- Alzare il volume solo se ci si trova in un ambiente rumoroso.
- Abbassare il volume prima di aggiungere cuffie o auricolari.
- Limitare il tempo di utilizzo di cuffie o auricolari ad alto volume.
- Quando si utilizza la radio senza auricolare o auricolare, non posizionare l'altoparlante della radio direttamente sull'orecchio.
- Fare attenzione con gli auricolari, forse una pressione sonora eccessiva da auricolari e cuffie può causare la perdita dell'udito

Nota: l'esposizione a rumori forti provenienti da qualsiasi sorgente per lunghi periodi di tempo può influire temporaneamente o permanentemente sull'udito. Più alto è il volume della radio, meno tempo è necessario prima che l'udito possa essere danneggiato.

I danni all'udito causati da rumori forti a volte non sono inizialmente rilevabili e possono avere



## Accessori approvati

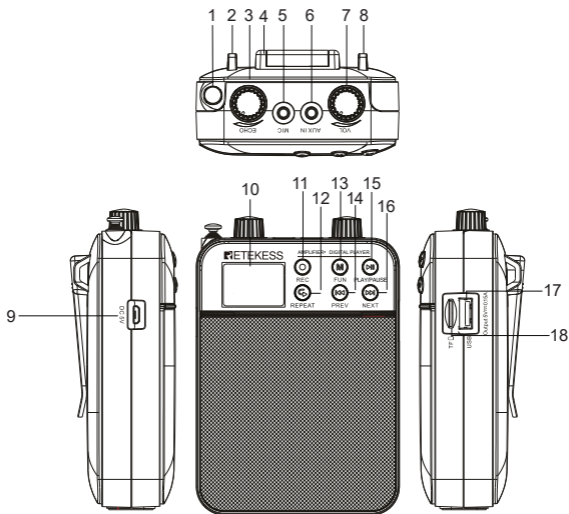


**AVVERTIMENTO**

- Questa radio è conforme alle linee guida sull'esposizione RF quando utilizzata con gli accessori ReteKess forniti o designati per il prodotto. L'uso di altri accessori potrebbe non garantire la conformità con le linee guida sull'esposizione RF e potrebbe violare le normative.
- Per un elenco degli accessori approvati da ReteKess per il proprio modello di radio, visitare il seguente sito Web: <http://www.Retekess.com>



## 1. Descripción general y características del producto



1. Antena telescópica
2. Posición de la hebilla del cinturón
3. Botón de eco
4. Pinza de cinturón
5. Toma de micrófono
6. Toma de entrada de audio
7. Botón de volumen
8. Posición de la hebilla del cinturón
9. Puerto de carga DC 5V
10. Pantalla LCD
11. Botón de grabación
12. Repetir clave

13. Tecla de función
14. Canción anterior (Mantenga pulsado para elegir la canción hacia atrás más 10)
15. Botón de reproducción / pausa (mantenga pulsado para cambiar de grabación y carpetas)
16. Siguiete canción (Mantenga pulsado para elegir el avance más 10 canciones)
17. Puerto USB
18. Puerto de tarjeta TF

## 2. Instrucción de la pantalla LCD




1. Modo de Play

2. Modo grabación

3. Energía de la batería

4. Modo de reproducción de música

5. Modo de reproducción en bucle

“  ” icono parpadea para indicar el modo de bucle de una sola canción, el icono sin parpadear significa que el modo de bucle de todas las canciones.

6. a. Muestra el número de canciones al cambiar de canción (último por 2 s)

b. Muestra el tiempo de reproducción al reproducir música.

c. Muestra la frecuencia de la radio cuando está en modo FM




d. Muestra "RUH" cuando se conecta la reproducción de audio externa

e. Muestra "UHF" al conectar el micrófono inalámbrico

7. Modo FM

8. Unidad de frecuencia

## 3. Instrucciones de carga

1. Carga: el icono de energía de la batería  parpadeará cuando la batería tenga poca carga, eso significa que debe cargarla. Apague la radio e inserte el cargador de 5V,  icono parpadea en la pantalla durante la carga.  icono dejará de parpadear y se iluminará todo el tiempo cuando la batería esté completamente cargada. (Tarda unas 4 horas en cargarse por completo)

2. Instrucciones de uso de la fuente de alimentación de CC:

Conecte un extremo del cable de carga USB a una computadora o adaptador de corriente USB DC 5V y conecte el otro extremo al puerto de carga DC 5V del dispositivo.

Nota:

- Apague el dispositivo primero antes de cargarlo cuando la batería tenga poca potencia.

- Asegúrese de que el dispositivo se pueda desconectar fácilmente de la fuente de alimentación mientras se carga cuando ocurre una emergencia

#### **4. Uso de micrófono inalámbrico o con cable**

Micrófono inalámbrico: la configuración predeterminada al encender el dispositivo es la función de micrófono inalámbrico, la pantalla LCD muestra "HIFI" durante aproximadamente 2 segundos antes de mostrar "UHF"

Método de emparejamiento:

1. Primero encienda el micrófono inalámbrico suministrado, luego presione y mantenga presionada la tecla "M" durante aproximadamente 3 segundos, el indicador del micrófono inalámbrico parpadeará, está esperando el estado de emparejamiento
2. Encienda el amplificador de voz, entrará automáticamente en el estado de emparejamiento
3. Cuando la luz indicadora del micrófono inalámbrico está siempre encendida, el emparejamiento se realiza correctamente. (Nota: el amplificador de voz debe encenderse en un plazo de 6 segundos, ya que el indicador del micrófono inalámbrico parpadea; de lo contrario, afectará el emparejamiento.
4. Mantenga presionada la tecla "M" para salir de la configuración de emparejamiento

Si se utilizan varios micrófonos inalámbricos en la misma área y afectan la calidad del sonido, presione brevemente la tecla "M" del micrófono inalámbrico para cambiar la frecuencia de comunicación y evitar interferencias.

Micrófono con cable: además de que el amplificador de voz funciona en el modo FM, inserte el enchufe del micrófono con cable en la toma de micrófono estará bien.

Gire el botón Echo (3) para ajustar el efecto de eco del refuerzo de sonido

#### **5. Funciones de grabación y FM**

1. En el modo de entrada de audio o micrófono inalámbrico, presione brevemente el botón de grabación para cambiar al modo de grabación y comenzará a grabar en ese momento. Presione brevemente el botón de grabación nuevamente para detener la grabación y comenzar a reproducir el último archivo grabado. Luego, reproduce desde el primer archivo de grabación automáticamente. (La grabación con tarjeta TF funciona mejor y ahorra energía)
2. Presione la tecla de función para cambiar al modo FM, la frecuencia de trabajo se mostrará en la pantalla. Mantener presionado el botón Reproducir / Pausa permite que la radio busque la estación automáticamente desde la frecuencia de 87.5MHz a 108MHz. Y las estaciones se almacenarán automáticamente cuando se encuentren.
3. Presione el botón Canción anterior o Canción siguiente para seleccionar el archivo de grabación o las estaciones preestablecidas que necesita.
  - Cuando esté escuchando las estaciones de FM, sacar toda la antena funcionará mejor.
  - En el estado de reproducción de la tarjeta USB / TF, presione brevemente el botón de grabación para ingresar al modo de grabación, una fuente de sonido externa se puede grabar a través de un micrófono en este momento.

## **6. USB, tarjeta TF y reproducción de audio externo**

1. Encienda el amplificador de voz girando el botón del interruptor, la pantalla LED se ilumina al mismo tiempo.
  2. Inserte un disco U o una tarjeta TF con formato de audio MP3 / WMA en la toma correspondiente para reproducir. Cuando se insertan una unidad flash USB y una tarjeta TF al mismo tiempo, la configuración predeterminada es reproducir primero los archivos de audio en el disco USB. Si necesita reproducir archivos de audio en la tarjeta TF, puede presionar el botón Función para cambiar. El nombre del audio se mostrará en la pantalla y luego mostrará el tiempo de reproducción.
  3. Durante la reproducción, presione el botón Reproducir / Pausa para pausar el audio actual, presione el botón Reproducir / Pausa nuevamente para continuar reproduciendo el audio actual. (Mantenga pulsado para cambiar de carpeta)
  4. Presione brevemente el botón Canción anterior y Canción siguiente para elegir la canción anterior o siguiente. Mantenga presionados los botones para elegir la canción hacia atrás más 10 o hacia adelante más 10 para reproducir.
  5. Ajuste el volumen girando los botones de volumen
  6. Presione la tecla Repetir para cambiar la repetición de una canción o repetir todas las canciones en orden (los valores predeterminados del sistema son todas las canciones en bucle)
  7. Tecla de función: presione este botón para seleccionar el modo de trabajo entre U-disk, tarjeta TF, FM y entrada de audio.
  8. Reproducción de audio externo: el altavoz admite entrada de audio. Presione la tecla de función para seleccionarla, y el icono "RUH" se muestra en la pantalla LED mientras está en este modo de trabajo.
- Cuando necesite leer la tarjeta TF con la PC, encienda el amplificador de voz, inserte la tarjeta TF en el conector de la tarjeta TF y use un cable USB para conectar el dispositivo a la PC, el sistema se reiniciará para leer los datos de la tarjeta TF.

## **7. Funciones adicionales**

1. En el modo de trabajo de entrada de audio y FM, presione el botón Reproducir / Pausa para ingresar al estado MUTE, la pantalla LED parpadea en este momento. Presione el botón Reproducir / Pausa nuevamente para regresar al modo de trabajo normal, y la pantalla LED dejará de parpadear.
2. Botón de volumen, gire el botón de volumen para ajustar el volumen.
3. Para que los usuarios sean fáciles de transportar, hay dos posiciones de hebilla de cinturón diseñadas en el dispositivo, también viene con el cordón. El cordón se puede quitar presionando la hebilla hacia abajo de acuerdo con la dirección de la flecha.

## 8. Especificación

Voltaje de operación	5V 0.6A
Salida USB	5V 0.15A
Altavoz	2Ω 5W
Frecuencia de funcionamiento FM	87.5-108MHz
Potencia de salida	3W
Peso	221.7g
Tamaño	87*129*46mm

## 9. Precaución y resolución de problemas

1. Apunte a la cápsula del micrófono cuando hable y mantenga la distancia entre el amplificador de voz y el micrófono a más de 60 cm para evitar aullidos.
2. No sale sonido del altavoz después de emparejar el micrófono UHF. Es posible que se pierda la conexión entre el micrófono y el amplificador de voz. Debería volver a emparejarlo como se menciona en el párrafo anterior.
3. No inserte ni enchufe el conector con frecuencia para evitar que el enchufe se afloje o una mala conexión.
4. Recargue oportunamente cuando la energía de la batería sea baja
5. Se sugieren accesorios originales si es necesario reemplazarlos.
6. Los técnicos no profesionales no pueden desmontar ni reparar el producto; comuníquese con el vendedor si tiene alguna pregunta o requisito de servicio.
7. El amplificador debe mantenerse en un área seca y ventilada, se deben evitar la lluvia, el agua y los golpes.
8. Mantenga el producto y los accesorios lejos del alcance de los niños.



ATENCIÓN!

Antes de usar esta radio, lea esta guía que contiene importantes instrucciones de funcionamiento para un uso seguro y conciencia y control de la energía de radiofrecuencia para el cumplimiento de las normas y regulaciones aplicables.

## Regulaciones del gobierno local

Cuando se utilizan radios como consecuencia del empleo, las Regulaciones del Gobierno Local requieren que los usuarios sean plenamente conscientes y puedan controlar su exposición para cumplir con los requisitos ocupacionales. El conocimiento de la exposición se puede facilitar mediante el uso de una etiqueta de producto que dirija a los usuarios a información específica de conocimiento del usuario. Su radio Reteless tiene una etiqueta de producto de exposición a RF. Además, su manual de usuario de Reteless o su folleto de seguridad independiente incluye información e instrucciones de funcionamiento necesarias para controlar su exposición a RF y satisfacer los requisitos de cumplimiento.

## Modificación y ajuste no autorizados

Los cambios o modificaciones no aprobados expresamente por la parte

responsable del cumplimiento pueden anular la autoridad del usuario otorgada por los departamentos de administración de radio del gobierno local para operar esta radio y no deben realizarse. Para cumplir con los requisitos correspondientes, los ajustes del transmisor deben ser realizados únicamente por o bajo la supervisión de una persona certificada como técnicamente calificada para realizar el mantenimiento y las reparaciones del transmisor en los servicios móviles y fijos terrestres privados según lo certificado por una organización representativa del usuario de esos servicios. El reemplazo de cualquier componente del transmisor (cristal, semiconductor, etc.) no autorizado por la autorización del equipo de los departamentos de administración de radio del gobierno local para esta radio podría violar las reglas.

### **Requisitos de la FCC:**

- Este dispositivo cumple con la parte 15 de las reglas de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:
  - (1) Este dispositivo no puede causar interferencias perjudiciales y
  - (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluidas las interferencias que puedan causar un funcionamiento no deseado.

### **Requisitos CE:**

- (Declaración de conformidad simple de la UE) Henan Eshow Electronic Commerce Co., Ltd declara que el tipo de equipo de radio cumple con los requisitos esenciales y otras disposiciones relevantes de la Directiva RED 2014/53 / EU y la Directiva ROHS 2011/65 / EU y la Directiva WEEE 2012/19 / EU; el texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: [www.retekess.com](http://www.retekess.com).

#### **•Disposición**

El símbolo del contenedor con ruedas tachado en su producto, literatura o embalaje le recuerda que en la Unión Europea, todos los productos eléctricos y electrónicos, baterías y acumuladores (baterías recargables) deben llevarse a los lugares de recolección designados al final de su vida laboral. No deseches estos productos como residuos municipales sin clasificar. Deséchelos de acuerdo con las leyes de su zona.



### **Requisitos de IC:**

Aparatos de radio exentos de licencia

Este dispositivo contiene transmisores / receptores exentos de licencia que cumplen con los RSS exentos de licencia de Innovación, Ciencia y Desarrollo Económico de Canadá. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:

- (1) This device may not cause interference.
- (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux

conditions suivantes :

- (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage;
- (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

### **Declaraciones de advertencia de RF**

El dispositivo ha sido evaluado para cumplir con los requisitos generales de exposición a RF. El dispositivo se puede utilizar en condiciones de exposición portátil sin restricciones.

### **Información de exposición a RF**

- NO opere la radio sin una antena adecuada conectada, ya que esto puede dañar la radio y también puede hacer que exceda los límites de exposición a RF. Una antena adecuada es la antena suministrada con esta radio por el fabricante o una antena específicamente autorizada por el fabricante para su uso con esta radio, y la ganancia de la antena no debe exceder la ganancia especificada por el fabricante declarada.
- Para evitar interferencias, apague la radio en áreas donde se coloquen letreros para hacerlo.
- NO opere el transmisor en áreas sensibles a la radiación electromagnética, como hospitales, aviones y sitios de detonación.

### **Evite el peligro de asfixia**



Pequeñas partes. No apto para niños menores de 3 años.

### **Proteja su audición:**



**ADVERTENCIA**

- Utilice el volumen más bajo necesario para hacer su trabajo.
- Suba el volumen solo si se encuentra en un entorno ruidoso.
- Baje el volumen antes de agregar auriculares o audífonos.
- Limite la cantidad de tiempo que usa auriculares o auriculares a un volumen alto.
- Cuando use la radio sin un auricular o auricular, no coloque el altavoz de la radio directamente contra su oído
- Tenga cuidado con los auriculares, ya que es posible que la presión sonora excesiva de los auriculares y los auriculares pueda causar pérdida de audición.

Nota: La exposición a ruidos fuertes de cualquier fuente durante períodos prolongados de tiempo puede afectar su audición de forma temporal o permanente. Cuanto más alto sea el volumen de la radio, menos tiempo se necesitará antes de que su audición se vea afectada. El daño auditivo por ruidos fuertes a veces es indetectable al principio y puede

### **Accesorios aprobados**

- Esta radio cumple con las pautas de exposición a RF cuando

**ADVERTENCIA**

se usa con los accesorios Retekeess suministrados o designados para el producto. El uso de otros accesorios puede no asegurar el cumplimiento de las pautas de exposición a RF y puede violar las regulaciones.

- Para obtener una lista de los accesorios aprobados por Retekeess para su modelo de radio, visite el siguiente sitio web: <http://www.Retekess.com> tener un efecto acumulativo.

**EU Importer**

Name: Germany Retevis Technology GmbH

Address: Uetzenacker 29,38176 wendeburg



## Guarantee

Model Number:

Serial Number:

Purchasing Date:

Dealer:

Telephone:

User's Name:

Telephone:

Country:

Address:

Post Code:

Email:

Remarks:

1. This guarantee card should be kept by the user, no replacement if lost.
  2. Most new products carry a two-year manufacturer's warranty from the date of purchase.
  3. The user can get warranty and after-sales service as below:
    - Contact the seller where you buy.
    - Products Repaired by Our Local Repair Center
  4. For warranty service, you will need to provide a receipt proof of purchase from the actual seller for verification
- Exclusions from Warranty Coverage:
1. To any product damaged by accident.
  2. In the event of misuse or abuse of the product or as a result of unauthorized alterations or repairs.
  3. If the serial number has been altered, defaced, or removed.



CE FCC RoHS 

**Henan Eshow Electronic Commerce Co., Ltd**

Add: 7/F, Sanjiang Building, No.170 Nanyang Road, Huiji District,  
Zhengzhou, Henan, China

Facebook: [facebook.com/RetekessRadio](https://facebook.com/RetekessRadio)

E-mail: [support@rettekess.com](mailto:support@rettekess.com)

Web: [www.retekess.com](http://www.retekess.com)



MADE IN CHINA